



Yon (1) lojman ki disponib nan Somerville nan 411 Norfolk Street pou moun ki gen revni limite

Enfòmasyon sou lojman an:

Lojman, nan premye etaj nan katye Cobble Hill.

Pri pou achte l se **\$177,924**

Kòb y ap peye kòm frè pou lojman an se **\$267**

Minimòm kòb pou depoze alavans pou achte lojman an: **\$5,338**

Gen yon plas ki disponib nan espas pou pakin nan pou \$275/mwa.

Ki moun ki ka aplike?

411 Norfolk St #1B disponib pou moun revni yo limite e ki pa t janm achte lojman anvan sa. Ou ka aplike si tout adilt lakay ou rantre mwens pase:

Reveni limite	1 moun	2 moun
80% AMI ¹	\$92,650	\$105,850

Gen lòt kondisyon ou ka bezwen ranpli pou w aplike. Tout enfòmasyon w bezwen nan aplikasyon an.

¹Reveni Mwayèn Zòn nan

Fason pou aplike:

Lè w depoze aplikasyon w, ou dwe bay yon lèt ki montre bank otorizew pou fè yon prè pou achte lojman ak prèw ou suiv kou pou moun k ap achte lojman pou premye fwa.



Lojman nan 411 Norfolk gen ladan l tou de sal pou lesiv, espas ki deyò tout moun ka itilize, e kote yo ka griye bagay.



Telechaje aplikasyon an an liy nan somervillema.gov/inclusionaryhousing

Pou mande yon aplikasyon ki enprime
Rele: (617) 625-6600 ekstansyon 2566
Imel: inclusionary@somervillema.gov

Pran yon aplikasyon ki enprime
nan nenpòt bilding nan vil la

Retounen aplikasyon an anvan:

Imel: inclusionary@somervillema.gov Faks: 617-591-3235

Voye l nan lapòs oswa depoze l nan: City Hall Annex, 50 Evergreen Ave., Somerville, MA 02145

Dat limit pou aplike se 14 out 2025 a 12PM

Dat moun ka vin gade lojman an:

- Dimanch 3 out 2025 soti 2 è rive 4 è pm
- Jedi 7 out 2025 soti 6 è rive 8 è pm

Ou dwe pran yon randevou pou w ka wè lojman an.

Pou pran yon randevou, voye imel oswa rele nan:

inclusionary@somervillema.gov ; 617-625-6600 ekstansyon 2566

Ki lè y ap fè tiraj la?

N ap fè yon tiraj pou deside kiyès ki gen premye posiblite pou kalifye pou achte lojman sa a **mèkredi 20 out 2025 a 2PM sou Zoom**.

Gade tiraj la la a: <https://us02web.zoom.us/j/86061374948>.

Èske w gen kesyon sou lojman sa a oswa pwogram lojman pou moun ki gen revni limite?

Nou ka reponn kesyon w yo pandan lè biwo nou yo chak semèn:

Chak jedi soti 5:30-7:30 pm sou Zoom

Sou Entènèt:

<https://us02web.zoom.us/j/81106664399>

Rele nan: +1 (305) 224-1968

Kòd aksè: 811-0666-4399

Si w bezwen èd pou tradui oswa konprann enfòmasyon sa a, tanpri rele nan 311 (617-666-3311) oswa kontakte nou nan soia@somervillema.gov. Vil Somerville ka fè w jwenn yon entèprèt gratis.



Moun ki gen andikap ki bezwen èd ak sèvis soutyen pou pi byen kominike, dokiman ki ekri sou lòt fòm, oswa modifikasyon rezonab nan politik ak pwosedi yo, pou yo ka jwenn aksè nan pwogram ak aktivite Vil Somerville yo oswa pou yo patisipe nan reyinyon yo, ta dwe kontakte Kowòdonatè Lwa Ameriken ki gen Andikap (ADA), Adrienne Pomeroy, nan 617-625-6600 ekstansyon 2259 oswa apomeroy@somervillema.gov.

